
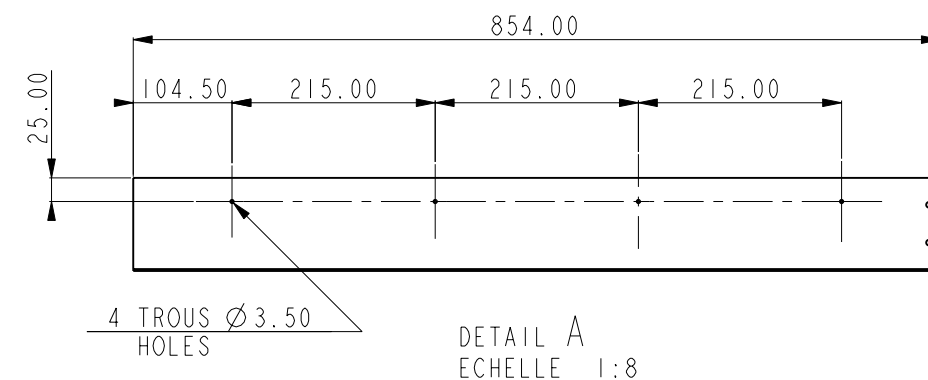
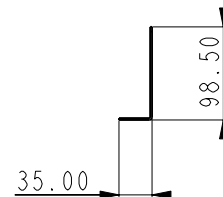
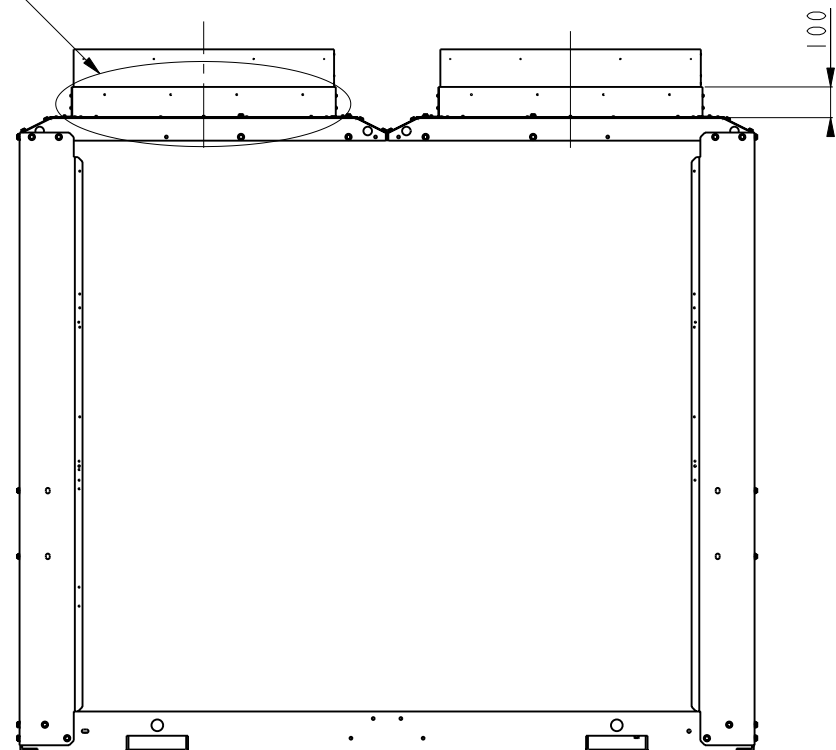


TOLERANCE	30RB162 -----> 262		DATE	Feuille Sheet 1/5 Indice C
±10	OPT KIT		18-09-12	
		00DCG000033100		

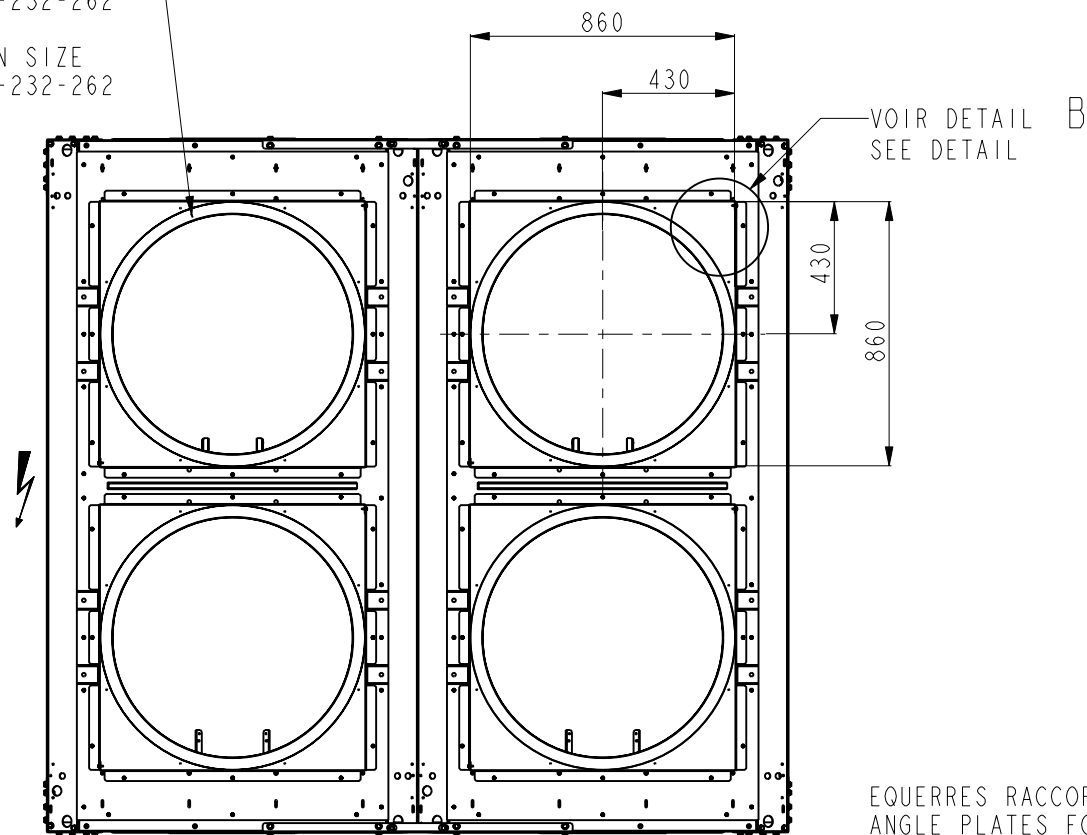
OPTION 12

VOIR DETAIL A
SEE DETAIL



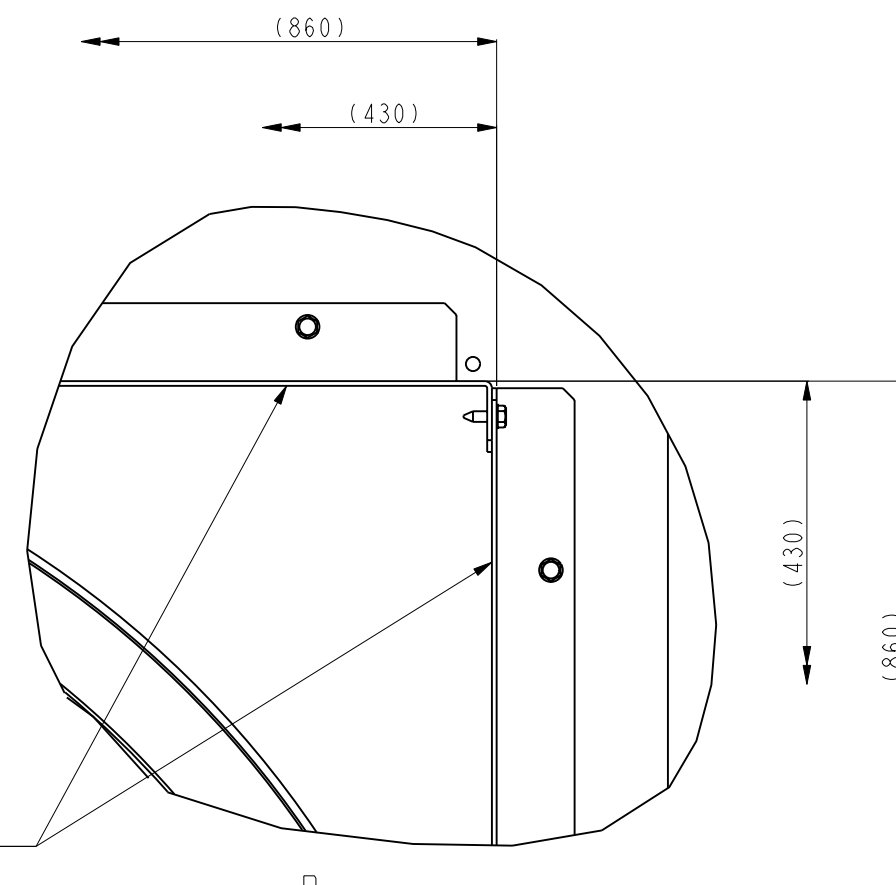
CE VENTILEUR UNIQUEMENT
SUR TAILLE 182-202-232-262

THIS FAN ONLY ON SIZE
182-202-232-262



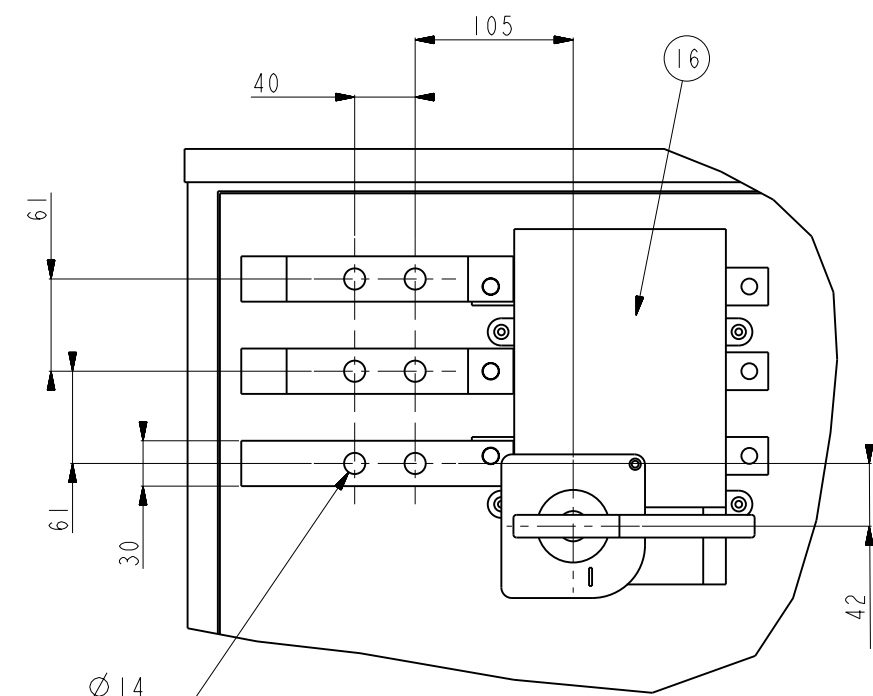
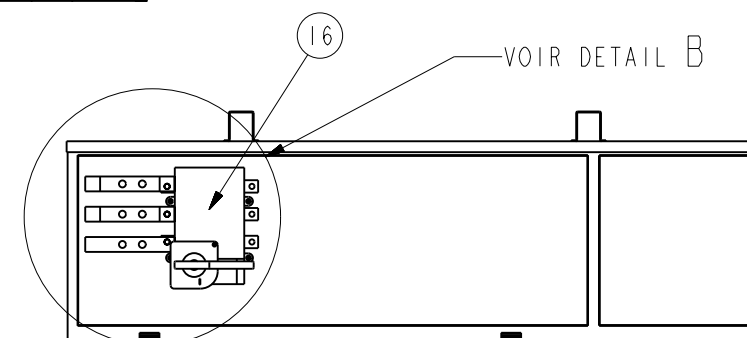
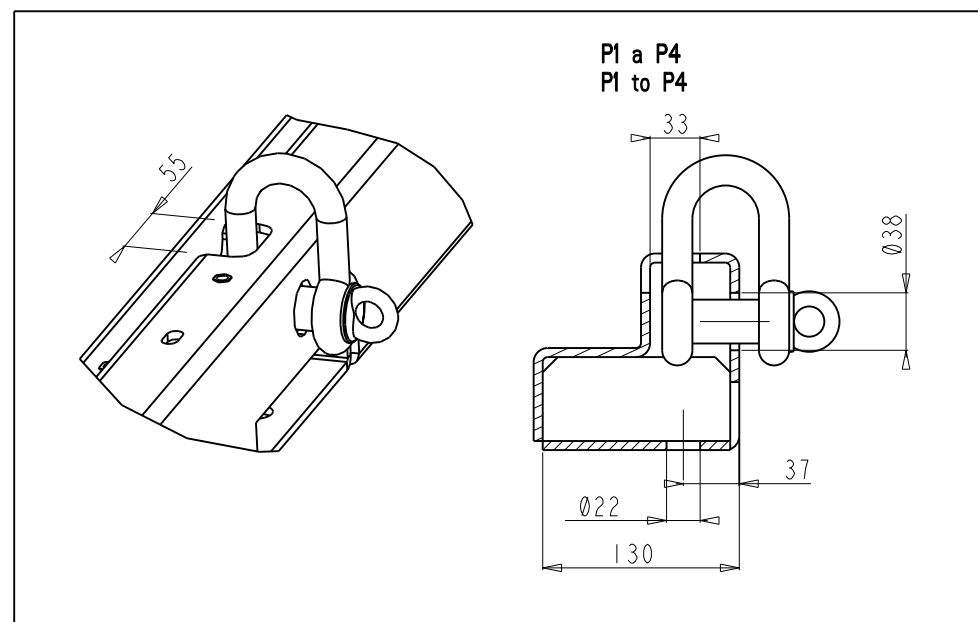
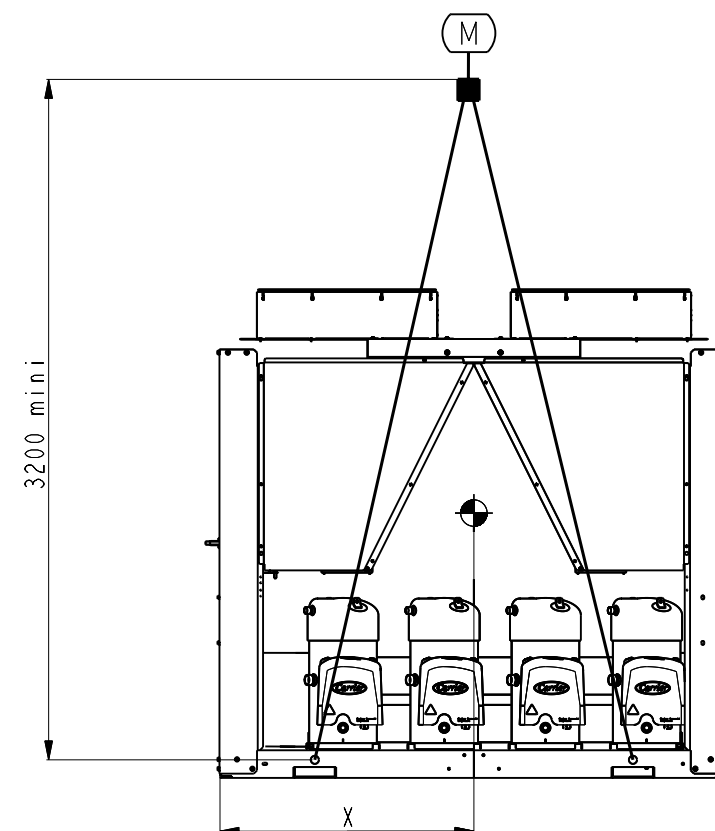
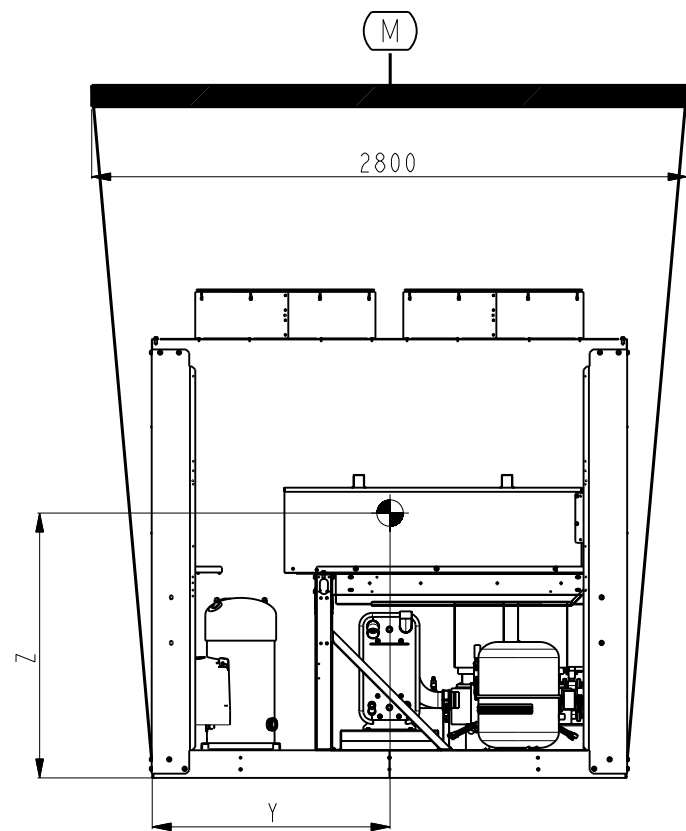
ECHELLE 13:320

EQUERRES RACCORDEMENT GAINE DE VENTILATION
ANGLE PLATES FOR VENTILATION DUCT HIDING



DETAIL B
ECHELLE 5:16

TOLERANCE	30RB162 -----> 262		DATE	Feuille Sheet 2/5 Indice
±10	OPT KIT		18-09-12	
		00DCG000033100		C



DETAIL B
STANDARD

TOLERANCE ±10	30RB162 -----> 262		DATE	Feuille Sheet 3/5
	OPT KIT		18-09-12	
		00DCG000033100		Indice C

TAILLE SIZE	OPT + MCHX	PT	PI	P2	P3	P4	X	Y	Z
162	116B/116F/116M/116P	1451	370	304	425	352	1255	1006	840
162	116B/116F/116M/116P+23	1547	393	325	451	378	1254	1012	865
162	116C/116G/116N/116Q	1486	377	321	423	365	1245	1033	856
162	116C/116G/116N/116Q+23	1582	400	343	450	389	1245	1033	856
162	116B/116F/116M/116P+15	1526	390	299	473	364	1274	974	822
162	116C/116G/116N/116Q+15	1561	390	311	463	397	1264	996	814
182	116B/116F/116M/116P	1561	401	329	460	371	1236	1003	847
182	116B/116F/116M/116P+23	1657	442	359	472	384	1236	1008	870
182	116C/116G/116N/116Q	1596	403	341	471	381	1229	1024	839
182	116C/116G/116N/116Q+23	1692	438	377	477	400	1228	1029	862
182	116B/116F/116M/116P+15	1636	428	331	493	384	1255	972	829
182	116C/116G/116N/116Q+15	1671	435	348	491	397	1247	993	822
202	116B/116F/116M/116P	1655	428	330	500	402	1267	967	829
202	116B/116F/116M/116P+23	1751	452	352	533	419	1266	974	852
202	116C/116G/116N/116Q	1690	436	347	501	411	1259	987	822
202	116C/116G/116N/116Q+23	1786	459	370	532	430	1258	993	845
202	116B/116F/116M/116P+15	1730	448	330	549	408	1283	940	813
202	116C/116G/116N/116Q+15	1770	454	342	553	421	1275	960	808
232	116B/116F/116M/116P	1680	479	377	460	364	1185	978	822
232	116B/116F/116M/116P+23	1776	496	402	498	380	1187	984	844
232	116C/116G/116N/116Q	1723	488	395	462	378	1179	997	814
232	116C/116G/116N/116Q+23	1819	505	433	494	387	1182	1002	837
232	116B/116F/116M/116P+15	1775	510	379	505	381	1190	944	803
232	116C/116G/116N/116Q+15	1818	525	401	506	386	1184	962	797
262	116B/116F/116M/116P	1855	541	384	535	395	1194	922	787
262	116B/116F/116M/116P+23	1951	569	410	563	409	1196	931	809
262	116C/116G/116N/116Q	1898	565	402	540	391	1191	941	794
262	116C/116G/116N/116Q+23	1994	587	420	576	411	1193	945	805
262	116B/116F/116M/116P+15	1950	577	407	575	391	1198	896	772
262	116C/116G/116N/116Q+15	1993	591	413	583	406	1195	914	779

TOLERANCE
±10

30RB162 -----> 262
OPT KIT


























DATE
18-09-12

Feuille
Sheet
4/5

00DCG000033100

Indice
C

	ENGLISH	FRANCAIS	GERMAIN	ESPANOL	ITALIANO
 1	Cooler water inlet and outlet	Entrée et sortie eau évaporateur	Kaltwasser eintritt und austritt	Entrada y salida agua al evaporador	Entrata e uscita acqua evaporatore
 2	Cooler air vent	Purge air évaporateur	Kaltwasser entlueftungsventil	Purgador aire evaporador	Valvola sfogo aria evaporatore
 3	Water drain	Purge eau évaporateur	Kaltwasser abfluss	Drenaje agua evaporador	Scarico acqua evaporatore
 4	NA	NA	NA	NA	NA
 5	Safety relief valve LP	Soupape de sécurité BP	Verdampfer sicherheitsventil LP	Valvula de seguridad LP	Valvola di sicurezza LP
 6	NA	NA	NA	NA	NA
 7	NA	NA	NA	NA	NA
 8	Refrigerant recovery valve	Vanne de vidange refrigerant	Flüssigkeitsablassventil	Valvula recuperacion de refrigerante	Valvola di scarica refrigerante
 9	Safety relief valve HP	Soupape de sécurité HP	Verdampfer sicherheitsventil HP	Valvula de seguridad HP	Valvola di sicurezza HP
 10	NA	NA	NA	NA	NA
 11	NA	NA	NA	NA	NA
 12	NA	NA	NA	NA	NA
 13	Services clearances required	Espace nécessaire à la maintenance	Freiraum für wartung	Espacio necesario para servicio y mantenimiento	Spazio necessario per il servizio
 14	NA	NA	NA	NA	NA
 15	Electrical box	Coffret électrique	Schaltschrang	Caja electrica	Pannello elettrico
 16	Main disconnect switch	Interrupteur général	Haupttrennschalter	Interruptor de desconexion principal	Sezionatore general
 17	Control terminal, for connection (see IOM and wiring diagram)	Bornier controle, pour raccordement(voir IOM et schéma)	Steuerungsklemmen (schalfbild und IOM sehen)	Regleta de terminales de control (ver el esquema de cableado y ei IOM)	Conezione di controllo, per raccordoamento (vedi IOM e il piano elettrico)
 PT	Total operating weight	Poids total en fonctionnement	Betriebsgewicht	Peso en funcionamiento	Peso in funzionamento
	Inlet water	Entrée eau	Wasser eintritt	Entrada agua	Entrata acqua
	Outlet water	Sortie eau	Wasser austritt	Salida agua	Uscita acqua
	Electrical supply entry	Entrée raccordement électrique	Strom Anschlüsse	Entrada cables electricos	Entrata cavi alimentazione
	Center of gravity	Centre de gravité	Maschinenschwerpunkt	Centro de gravedad	Centro di gravita
 M	Handling Rigging of the unit: the sizing of the rigging or lifting elements is the responsibility of the installer	Manutention de l'unité Le dimensionnement des éléments de manutention ou de levage sont sous la responsabilité du manutentionnaire	Anheben des geräts Der installateur ist für die dimensionierung der hebeelemente verantwortlich	Sostieniento de la unidad Las dimensiones de los elementos de sostieniento o levantamiento es responsabilidad de instalador	Sollevamento dell'apparechio La responsabilita del dimensionamento degli elementi di sistema di sollevamento e di pertinenza dell'installatore

TOLERANCE
±1030RB162 -----> 262
OPT KIT

DATE
18-09-12Feuille
Sheet
5/5

00DCG000033100

Indice
C